



Part 1 – Click on the audio icon below to listen to Qadmayee Nokhrayee hymn to learn and memorise it.

Translation – Qadmāee Nokhrāee

My lord is praised, truth heals you
In the name of the great Heyee
The eternal, the sublime from the worlds of light
surpassing, that is above all works
healing and victory, power and stability
and speech and hearing, happiness of the heart
and forgiveness of sins be for me, myself
with the power of Yāwar Zivā and Simāt Heyee

Part 2 – Drag and drop the Qadmāyee Nokhrāyee hymn sentences in the correct sequence.

Qadmāee Nokhrāee

Emshabbā māray, kosṭā asennokhon
Qamāyee nokhrāyee, men ālmee denhoorā
Beshmayhon ed Heyee Rabbee
Yateeree ed elawee, o kolhon evādee
O emrā o sheemā, hedvat lebbā
Asoothā o zakoothā, hailā o eshrārā
ebhailā ed Yāwar zivā o Simāt Heyee
o shāveq haṭāyee nehveelai, eldeelai

Part 3 – Match the Mandaic words to the English words

Translation	Pronunciation	Mandaic
With power	ebhailã	ܐܠܗܐ ܕܥܡܪܐ
Healing	asoothã	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
For me	deelai	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Man	gavrã	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Life (God)	heyee	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Victory	zakoothã	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Speech	emrã	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Sins	haṭãee	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Truth	koshtã	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Heart	lebbã	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ
Surpassing	yateeree	ܕܥܡܪܐ ܕܥܡܪܐ